

УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

UKRAINIAN LABOR NEWS

Адреса: The Provincial Library City
Cor. Pritchard Ave. and McGregor St.
Winnipeg, Man., Canada.

Address:
Cor. Pritchard Ave. and McGregor St.,
Winnipeg, Man., Canada.

Виходить три рази на тиждень: у вівторок, четвер і суботу. — Published three times a week: on Tuesday, Thursday and Saturday.

РІК VIII.

4. 45 (788).

ЧЕТВЕР, 15. КВІТНЯ 1926.

WINNIPEG, MAN.

THURSDAY, APRIL 15th, 1926.

No. 45 (788).

VOL. VIII.

НЕЗАВИСИМА ПАРТІЯ ПРАЦІ ЗА ЄДИНИМ ФРОНТОМ РОБІТНИКІВ.

Конвенція партії ухвалила резолюції, в яких домагається нав'язання повних політичних і торговельних зносин з С.Р.С.Р., відкликання британських військ з Єгипту, подарування Німеччині воєнного відшкодування й уневажнення довгів.

Лондон, 9 квітня. — Конвенція Незалежної Партії Праці, що закінчилася вчора у Г'вотлі Бей, перевела ряд ухвал міжнародного значення, які вказують на те, що провідники партії будуть змагатися до створення об'єднаного фронту робітників цілого світа.

Секретар партії Броквей виступив з доповіддю про міжнародне положення, в якому між іншим сказав:

"Ми знову опинилися перед фактом, що групи держав творять військові союзи й переводять зброєння на велику шкалу. Коли їх політика не буде змінена, вона приведе в недалекому майбутньому до нового нещасть. Ліга Націй перестала бути міжнародним авторитетом, і коли теперішні події будуть далі розвиватися в тому самому напрямку, то нова світова війна стане неминучою".

Всі промови, що забирали голос в цій справі, поділилися в тому, що є лише один успішний спосіб недопустити до нової війни, а це — міжнародне співзв'язання робітників усіх країн і їх відмова брати участь у війні через проголошення генерального страйку.

Конвенція ухвалила одностайно резолюцію, в якій домагається, щоб уряд нав'язав негайно повні політичні й торговельні зносини з С.Р.С.Р.

Вона зажадала повної ревізії Версальського договору, подарування Німеччині воєнного відшкодування та взаємного уневажнення міжнародних воєнних довгів.

Конвенція ухвалила також резолюцію, в якій домагається, щоб уряд відкликав негайно британські війська з Єгипту та признав повну свободу всім колоніям британської імперії.

ВУ ПЕЙ-ФУ НЕ ЗАКЛУЧИВ УГОДИ З НАРОДНОЮ АРМІЄЮ.

Чігайський генерал остає далі союзником манджурського диктатора Чан Цю-Ліна й веде переговори в справі перебрання Пекіну.

Тіен Тсін, Китай, 12 квітня. — Генерал Ву Пей-Фу відмовився заключити угоду з китайською народною армією й утворити новий уряд в Пекіні.

Він зателефонував ген. Чан Цю-Лінові й ген. Цун-Чанові, щоб вони не вірили поголограм, що він утворив союз з народною армією.

Пекін, Китай, 13 квітня. — Китай є без президента і без уряду. Генерал Ву Пей-Фу все ще вагається, чи перебраться контролю над Пекіном. Туан Чі-Джуї, якого скинено в суботу з уряду президента Китаю, находитися тепер в ділянці закордонних легатій.

Туди втікали також кількох міністрів.

Ву Пей-Фу вислав представників до Пекіну, який має порозумітися в справі перебрання міста. Він заявив однак, що мусить порозумітися перше зі своїм союзником Чан Цю-Ліном, манджурським диктатором, який рішиться, чи увійти до Пекіну.

Пекін, Китай, 12 квітня. — Підчас наїзду літаків китайських реакційних генералів в Пекіні убито п'ятьох китайців і дев'ятеро ранено. Атаки літаків були звернені проти народної армії й мали на меті знищити її засоби на залізницях.

ПІДЧАС ЗДАВЛЮВАННЯ ПОВСТАННЯ ВГРЕЦІЇ УБИТО 2.000 ОСІБ.

Відень, 12 квітня. — Звідомлення з Білгороду кажуть, що підчас повстання проти грецького уряду Пангальса убито або ранено 2,000 осіб.

В Сальоніках, де відбулося повстання, йшла кровова боротьба. Обі сторони кидали бомби з аеропланів, однак ле-

туні, але ціляли й убили більше жінок і дітей, як тих, що вели боротьбу.

Білгородські повідомлення говорять з тим, що в Сальоніках здавлено бунт, однак є суперечні відомості щодо успіху збудованого війська в інших грецьких містах.

БАЛЬОН "НОРГЕ" ПРИБУВ ДО АНГЛІЇ.

Лондон, 12 квітня. — Бальон "Норге", який повезе експедицію Амундсена через північний бігу, прибув в нещодавно до Полегема, зробивши 1,400 миль з Риму за 33 години. Бальон летів переважно 1,000 стій над землею і йому перешкаждали трохи східні вітри.

Забрало кілька годин часу, поки бальон спустився на долину і зайшов до гангару (шо-

ли). Експерти вважають, що "Норге" спустився на землю досить незаграбно. Правда, при спусканні був сильний вітер, але експерти кажуть, що це не було ніякою перешкодою для бальона.

"Норге" остане в гангарі в Полегеми через кілька днів, поки не прийде відомість з Ленінграду, що все там готове для його прибуття.

В Гарфілд, Н. Дж., проголошено воєнний стан

ПОЛІЦІЯ АРЕШТУВАЛА АЛБЕРТА ВАЙСБОРДА, ГОЛОВУ СТРАЙКОВОГО КОМІТЕТУ, ЗА ОРГАНІЗУВАННЯ ПОХОДУ ШКІЛЬНИХ ДІТЕЙ ПОМИМО ЗАБОРОНИ ВЛАСТЕЙ. — БЕЙЛ ЗА ВАЙСБОРДА НАЗНАЧЕНО \$30,000, ЯКИХ ВІН НЕ БУВ В СПРОМОЗІ ЗЛОЖИТИ.

Гарфілд, Нью Джерсі, 12 квітня. — З розпочаттям дванадцятого тижня страйку текстильних робітників, в місті Гарфілд проголошено воєнний стан.

Після відчитання шерифом "райот екту", міська й спеціальна поліція в числі 80 людей почала розганяти страйкерів, що зібралася перед фабрикою Форстман-Гуфман Ко., щоб її пікетувати.

Поліція рушила на страйкерів з витягненими палками і робітники уступили перед ними. Сім страйкерів, що не доїхали скоро втікли перед поліцією, зістали арештовані.

Фабрика, яку пробовано пікетувати, розпочала сьогодні працю при допомозі кількох нестрайкерів. Як вони йшли до праці, їх стерегла поліція з криками, револьверами й нічними палками.

В юрбі страйкерів було багато шкільних дітей, які брали сьогодні участь в шкільному страйку, викликаному в симпатії до страйкуючих текстильних робітників.

Поліція недопустила до походу 10,000 шкільних дітей та арештувала Алберта Вайсборда, голову страйкової органі-

зації, за організування дитячої демонстрації.

Вайсборд відсидів вже два дні у в'язниці і його справу відано перед суд присяжних у Пасейку. Бейл за нього назначено \$30,000, яких він не був в спромозі зложити.

Вайсборда обвинувачується в підбурюванні до бунту, в поширюванні комунізму й підбурюванні проти уряду.

ФАБРИКАНТИ КАЖУТЬ, ЩО НЕ БУДЕ РОБОТИ.

Пасейк, Н. Дж., 5 квітня. — Торговельна палата, яка старається привести до закінчення текстильного страйку, згадяно зломити його, заявляє на основі своїх розслідувань, що якби страйк зараз закінчився і робітники хотіли повернутися негайно до праці, то для всіх них не було-б у фабриках місця, бо через страйк замовлення на текстильні вироби пішли куди ині і по отворенню фабрик вони не будуть мати багато до роботи.

Страйковий комітет закликає робітників вдержати на страйку хоч-би й ціле літо, якщо цього буде потрібно.

ДЕСЯТКИ ЛЮДЕЙ ВТРАТИЛИ ЖИТТЯ ПІДЧАС ЕКСПЛЮЗІЙ.

Порт Артур, Тексас, 12 квітня. — В місцевому порті експлуатував вчора рано корабель з нафтою, який мав відплисти до атлантицьких портів.

Підчас експлозії згинув 26 моряків, які спали на кораблі. Одиннадцять моряків було ранених, з них вісім тяжко.

Лос Енджеас, Каліф., 12-го квітня. — В Сан Луїс Обієно і Брі горіли через кілька днів резервуари нафти, внаслідок Юніон Ойл Ко., і шкodu обчислюють на 20 мільонів доларів.

Підчас експлозії одного з горючих резервуарів убито В. Ф. Сібера і його сина Фреда, які находилися в своєму домі чверть милі від вибуху. Експлозія була така страшна, що дім цілком знищено.

ЗАСІДАННЯ ЛІГИ ДЛЯ БОРОТЬБИ З ІІІ. ІНТЕРНАЦІОНАЛОМ.

Лондон. — Тут відбулося перше публичне засідання "Міжнародної ліги для боротьби з Третім Інтернаціоналом", яке відкрито докладом Обера про більшовизм. (Обер — це швейцарський адвокат і основник ліги.)

В своїй доповіді Обер заявив, що "консервативна партія Англії оказала людству величезно цінну услугу тим, що поставила боротьбу з більшовизмом в основу своєї політичної діяльності".

Збори ухвалили резолюцію, в якій закликають уряди цілого світа й Лігу Націй, щоб вони виробили міжнародний план повалення більшовизму.

Представники Голандії, Гре-

ції, Франції й Чехословаччини висловили особливе одобрення докладу Обера й пропозиції по ньому резолюції.

ФРАНЦУЗИ ХВАЛЯТЬСЯ ПОБИДАМИ НАД ДРУЗАМИ.

Париж, 12 квітня. — Депеша Гаваса з Бейрута в Сирії каже, що в недавньому бою між французьким військом і Друзами в районі гори Гермон, на подувевий захід від Дамаску, убито 700 Друзів.

Французи кажуть, що їх втрали вносили 18 в убитих, з того лише 3 Французів.

Відновляйте передплату на "Укр. Робітничі Вісті"!

КОНГРЕС УХВАЛИВ ПРОГРАМУ БУДОВИ ЛІТАКІВ.

Вашингтон, 12 квітня. — 279 голосами проти 39 конгрес ухвалив сьогодні законопроект в справі будови воздушної флотії через наступні п'ять років.

На підставі законопроекту, з кінцем п'яти-річного періоду воєнна флотія буде мати 2,200 аеропланів і два бальони, кожний три рази такої величини як "Ченанідо".

РОБІТНИКИ ДІСТАЛИ ПІДВИШКУ ПЛАТНІ.

Робітники в будівельній індустрії в Манітобі одержали підвишку платні, від 10 до 17 1/2 цента на годину, яка входить в силу з днем 1. травня.

ЖІНКА-ІНЖІНЕР З УКРАЇНИ В НЬЮ ЙОРКУ.

Нью Йорк, 9 квітня. — На днях прибула сюди з Радниці на Україну інженерша Тетяна Морещька, вислана радянським урядом до Злучених Держав для студювання американських електростайцій, а зокрема метод використання водної сили для вироблення електрики.

Морещька покінчила технічні студії в Ленінграді й по поверті на Україну буде працювати при будові електричних стайцій над Дніпром.

БРІАН КАЖЕ, ЩО БУДЕ ПІДСИГНАНЕ ПЕРЕМІР'Я.

Париж, 12 квітня. — Прем'єр Бріан оповістив сьогодні, що в п'ятницю буде підписане перемир'я, яке застановить франко-еспанську війну проти Ріфів в Марокку. Підчас перемир'я представники воюючих сторін будуть вести мирові переговори.

ПОМЕРЛА ЖІНКА, ПОБИТА АВТОМОБІЛЕМ.

В Джерал госпітал у Вінніпегу померла, минулого понеділка 38-літня жінка Джені Крук, на яку наїхав автомобіль на Мавнтейн евіню і Паверс стріт у вівторок минулого тижня.

ДЕ ВАЛЕРА ТВОРИТЬ НОВУ ОРГАНІЗАЦІЮ.

Дублін, Ірландія, 13 квітня. — Імон Де Валера, який недавно виступив з організації шинфенів, творить нову організацію, яка буде працювати для освободження Ірландії.

Де Валера оповістив, що "модерний республіканізм" буде основою нової організації.

ДІСТАВ П'ЯТЬ РОКІВ ЗА ФАЛШУВАННЯ ЧЕКІВ.

Саскатун, Саск., 13 квітня. — Головний суддя Дж. Т. Бравин засудив в Гомболт Адама Морфі на сім років в'язниці за підроблення й вимину збіжжєвих чеків на суму \$500. Є це вже третій засуд Морфі за підроблення чеків.

ТОРОНТО, 12. КВІТНЯ. — ДЖ. МОРДОК, БУВШИЙ МІНІСТЕР В УРЯДІ КІНГА, ЗІСТАВ НАЗНАЧЕНИМ ЗАСТУПНИКОМ ПРЕЗИДЕНТА ІНТЕРНЕЙШІОНАЛ БРОДЕРГРУД ОФ РЕЙЛ-ВЕЙ ТРЕЙМЕН ЕНД КОНДКТОРС.

ПОМЕР СЛАВНИЙ АМЕРИКАНСЬКИЙ УЧЕНИЙ ЛЮТЕР БОРБЕНК.

За 53 роки своєї праці Борбенк утворив около 150 нових дерев, корчів, цвітів, овочів, трав, ярин і інших рослин. — Славний учений отверто заявляв, що є невірющим в повному значінню того слова.

Санта Роза, Каліфорнія, 12 квітня. — Тут помер в 77-ми років Лютер Борбенк, славний учений і найбільший у світі ого-родник.

Лише пару тижнів перед смертю Борбенк заявив, що не вірить в ніяке позагробове життя, і повторив свої попередні заяви, що є "невірющим в повному значінню того слова".

Лютер Борбенк уродився в Ленкестер, Месечузетс, 7. березня 1849 року і прибув до Санта Роза 50 років тому назад. Від тоді він постійно жив в Санта Роза.

За вінком його славної "бурботі Борбенка", яку він найшов перед-приходом до Каліфорнії і пізніше уліщив, вся його праця, що звернула на себе увагу цілого світа, велася тут на його експериментальній фермі в Себастополі.

Борбенк обходив свої 77-ми уродини сего минулого місяця і потім заявив, що найбільшим досягненням його життя є це, що він зміг дійсно задемонструвати перед світом, що рослини можуть бути відомі розвинені для ужитку людства.

Протягом 53 років своєї праці Борбенк утворив багато нових дерев, корчів, цвітів, овочів, трав, ярин і інших рослин. Разом він дав світові около 150 нових ріжновидних рослин, які розвивують у своєму ботаничному городі.

Протягом останніх 25 років ріжні країни в цілому світі вислали до Санта Роза своїх учених, щоб вони засвоїли собі від Борбенка його відкриття. В кількох країнах заложено "города Борбенка", а також збудовано й названо його ім'єм багато шкіл та академій.

РОБІТНИКИ ДОМАГАЮТЬСЯ НАЗНАЧЕННЯ РАДИ ПОМИРЕННЯ.

Електрична компанія готова визнати організацію трамваєвих робітників, але лише тоді, як вона не буде зв'язана з О.В.Ю.

Юнія трамваєвих робітників у Вінніпегу зробила апликацію до федерального міністра праці Еліота, щоб він назначив раду помирення, яка мала би поладити спір між юнією а виніпегською електричною компанією. Як свого представника в раді, юнія назначила Ф. Дж. Диксона, бувшого робітничого посла до манітобського провінціального парламенту.

Такий крок юнії є вислідом масового мітингу трамваєвих робітників, що відбувся в минулу суботу й рішив ужити покішхо мирних способів для поладження спору з компанією.

На цьому мітингу промовляв між иншими Р. Б. Россед, секретар-скарбник Одної Великої Юнії. Він заявив, що на випадок страйку О.В.Ю. зорганізує всіх профів в місті і найме юнія назначила Ф. Дж. Диксона, бувшого робітничого посла до манітобського провінціального парламенту.

Компанія заявила делегатам юнії трамваєвих робітників, що готова визнати їх організацію, але під умовою, що вона не буде зв'язана з О.В.Ю.

БРУКГАРТА ВИКЛЮЧЕНО З СЕНАТУ ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ.

Вашингтон, 13 квітня. — Американський сенат виключив зі своїх рядів прогресивного фермерського сенатора Брукгарта і покликав на його місце Д. Ф. Стекк, консервативного демократа, якого попирали багато республіканців в Айові.

За виключенням Брукгарта було 47 голосів, проти 41. Голосування переведено після близько року розслідування його вибору, якого зажадав Стек. Дебата в сенаті над виключенням Брукгарта велася через цілий тиждень.

Брукгарт рахувався номінально республіканським сенатором, однак він належав до тої невеликої групи сенаторів, що обстоювала інтереси фермерів і виступала проти політики як республіканської, так і демократичної партій.

ЛА ФОЛЕТ ПРО ХЛІБНИЙ ТРОСТ.

Нью Йорк, 1. квітня. — На зборах, уряджених кількома місцевими юніями та громадськими діячами в великій залі Карнегі Гол, виступив між иншими промовцями сенатор Ла Фолет з промовою про хлібний трост.

Сенатор говорив, що хлібний трост Ворда обняв собою кілька величезних хлібних підприємств, які разом розпоря-

джають капіталом близько 4 мільярди доларів. Ціллю цього тросту є зібрати в одні руки весь виріб хліба та встановити і диктувати ціну на хліб.

На думку сенатора організація хлібного тросту була би неможлива, якби теперішній уряд Куліджа від иншу політику супроти великих підприємств.

"UKRAINIAN LABOR NEWS"

Printed and published weekly by the Workers and Farmers Publishing Association, Limited, a joint stock company, incorporated under the laws of Manitoba, at its head office and place of business, at the corner of Pritchard Avenue and McGregor Street in the City of Winnipeg, Manitoba.

Subscription per year \$4.00

Telephone: J 1465.

"УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ"

газета для робочого класу — виходить три рази на тиждень: у вівторок, четвер і суботу.

Видав. Робітничо-Фармерське Видавниче Товариство, інкорпороване в Манітобі. Редакція, адміністрація і друкарня містяться в Укр. Роб. Домі, на розв'язуль Прічард і МакГрегора, у Вінніпегу, Ман.

Передплата на рік \$4.00

Адреса:

UKRAINIAN LABOR NEWS

Cor. Pritchard Ave. and McGregor St., Winnipeg, Man., Canada

КАЗОЧКА НА ОДНУ ДІЮ, З ПРОЛЬОГОМ І ЕПІЛЬОГОМ.

Присвячую її: дурним панам і швайцарським візникам; інтернаціональним націям і демократичній статистиці; джінгоїстам з "Фрі Прес" і грамотним українським робітникам і фермерам в Канаді.

Колись в царській Росії пані-дідичі, щоб відрізнитися від селян та робітників навіть мовою — вивчали французьку мову. Ганьбою було для якогось великого пана та його дітей, як вони не знали французької мови.

Були в містах спеціальні пансіони для "благородних девиць", в яких вчили паненят різних панських манерів і... "хранцузької" мови.

В тих титулованих панів і паненят вишколювалося поняття, що французька мова — це мова панська, а російська, а українська тимбильше, мови мужицькі.

Так от одного разу родина таких панів приїхала перший раз до Парижу. Приїхала, а остановилася в готелі. І вже-ж було їй здивування, коли вона почула, що в Парижі візник і готельєра прислуга — знають французьку мову краще за них.

Пані обурилися й втікли назад до Росії. А коли їх дома запитали, як їм подобається Париж, то вони з обуренням відповіли: "Уявіть собі, там кожний замітач вулиці знає французьку мову — яке хамство!"

Другим разом ці пані не хотіли вже їхати в Париж, але поїхали в Швайцарію. І — о, горенько! — тільки злізли з поїзду в швайцарському місті й хотіли сісти на віз, коли дивляться — візник читає газету.

Чуєте? Візник читає газету! Це так обурило благородних панів, що вони сіли назад в поїзд і вернули до дому й більше нікуди за кордон не їздили. Бо тільки дома вони чулися дійсними панями: ні їх слуги, ні візники, ні доколючі селяне не уміли по французьки говорити й газет не читали.

Тільки тут пані дійсно почували себе панями й були того переконання, що їх панування забезпечене і ними й прісно і во віки віков аминь.

Тепер ми переходимо в Канаду. Лишаємо старий край і старі часи — хай мертві мертвими клопочуться, а живі живе гадають.

В Канаді також є пані, хоч правда, демократичні. Є в Канаді також робітники й фермери — говорять загальною. А говорять "клясиною" (не змішуйте з клясиною) мовою "Фрі Прес", то в Канаді є: населення і в Україні. І тому, що ті Українці не є населенням; то "Фрі Прес" старається натроудити населення Канади проти України.

Чому? Зараз розкажемо.

Беремо ми "The Canada Year Book" за 1924 рік, яку видає Dominion Bureau of Statistics" в Оттаві й читаємо, що в 1901 році було в Канаді 5,682 Галичан. Українців, ні Рутенців тоді це в Канаді не було. Десять літ пізніше, а саме в 1911 році було вже в Канаді:

Ukrainian-Bukowinian	9,960
Galician	35,158
Ruthenian	29,845

Бачимо, що й в 1911 році в Канаді нема ще українців, коли не говорити про 9,960 українсько-буквинських "геф-бридів".

Ідемо ще 10 літ пізніше — до 1921 року і в тій самій книжці читаємо вже таку статистику:

Ukrainian-Bukowinian	1,616
Galician	24,456
Ruthenian	16,861
Ukrainian	63,788

Якось дивно ця арифметика виглядає. Звідки взялися оті 63,788 Українців? Приплив імміграції? А чому-ж в такому разі стався відплив між Буквинцями, Рутенцями й Галишанами?

Значить, оті 63,788 Українців наплідилися в Канаді, або перетворилися з Рутенців, Галишанів й Буквинців... зукраїнізувалися.

Рятуйте, небезпека для Канади! — закричала "Фрі Прес". Правда, 63,788 — цифра аж не так страшна на 9 мільйонів населення, але... хто-ж може нас запевнити, що ця цифра до тепер ще більше не зростає?

Це-ж цифра ще з 1921 року. Тоді лишилося ще 1,616 Буквинців, 24,456 Галишанів і 16,861 Рутенців. Хто зна, що з ними сталося за цих 5 літ. Крім них в 1921 році було ще в Канаді 107,671 Австрійців. Нація, бачите, також дуже загальна. Ми вже старалися було зарахувати її до Німців, але бачимо, що Німці й так числять 294,636 (по тій-же "The Canada Year Book").

Отже звідки взялися в Канаді Українці? Перетворилися з Рутенців, з Галишанів, з Австрійців, з Буквинців. Зукраїнізувалися, говорять сучасним найновішим терміном.

А чий це термін? Розуміється, більшовицький.

Ага, ось де собака заканапа.

Питаєте, що це шкідить "Фрі Прес", що Галиціане, Рутенці, Буквинці, Австрійці зукраїнізуються?

Дивне питання! А що шкідить "Укр. Голосові" і всій жовто-блакитній братії, що на Україні також зукраїнізуються?

То-ж то, краще й не питаєте.

Воно то все було-б "благополучно", хай би там собі Галиціане, Рутенці та Австрійці зукраїнізувалися — тільки-ж, бачите, зукраїнізуються, вони... вони починають вчитися... "хранцузької" мови... Перепрошаю, англійської, навіть з правильним "спелінгом".

"Фрі Прес", чи її галицький інформатор, пише, що "Madison Gate", а "U.P.B." кажуть, що такого міста в Канаді нема, але є "Medicine Hat", "Фрі Прес" пише "Nierdegg", "Bellview", "Corban", а "U.P.B." кажуть, що на малі Канади таких міст не знайдє ні інформатор, ні сам редактор "Фрі Прес".

Ви ще не знаєте до чого це йде? А ось до чого: поки Українець був Галишаном, Рутенцем, Австрійком, Буквинцем, він копав канали, висушував мочари, робив найгіршішу й найтяжчу роботу в різних, на секціях за найвищу платню, ходив пішки сотки й тисячі миль та покірно зносив всякі наружі. Хто над ним не насміявся, хто його не лаяв, не гонив від злого до гіршого? А він, по старому звичаю, приходив, скидав шапку й просив: "Містер джаб, гі мі бос, но монькі, но бред".

А коли той Галиціанин став Українцем, він, не відказуючись від праці, почав домагатися своїх прав, як чоловік. Він почав організуватися, вчитися, будувати свої інституції... Почав — ой, лишенько-ж наші! — співати, ба навіть на інструментах грати. Нарешті — каравул! — зукраїнізований Галиціанин читає газету!

Ось в чому лихо! Російський пан, коли йому не подобалося, що швайцарський візник читав газету — повернув оглоблі й втік до дому. Ну, а де-ж динуться пані з "Фрі Прес", побачивши, що український робітник читає газету? Та (це по секрету) ще й робітнику?

Оце-ж і почала "Фрі Прес" плювати та випускати різні напади на українських робітників і фермерів в Канаді. Копаеш дичі — копай; корчеш нестри — корчуй; всихають тобі від ревматизму ноги — мовчи й здихай — а газети читати не смій й нашто панського "фасону" не палюж.

Ось де собака заканапа.

Здається, час вже кінчати казочку. Хіба ще пригадати нашим читачам, що за два тижні й два дні буде вже 1. травня.

Як тільки приїде перший травень, так з тисячей трідей українського робітництва й фермерства повинен залуцати олімпімогутній клич: "В травні місяці повинні навчитися читати робітничо-фермерську пресу ті тисячі маси робітництва й фермерства, які до цього часу її ще не читали!"

Робітники в каналах, на залізницях, в брудних підвалах й на тісних горіщах великих міст, в душних фабриках, в копальнях, в лісах — читайте й підтримуйте свою газету "Укр. Роб. Вісті"!

Фармери на рілі, в далеких глухих околицях, всі заморгоджані й ще не заморгоджані — читайте й поширюйте свою газету "Фармерське Життя"!

Всі дружно на допомогу робітничо-фермерській пресі в місяці травні!

Робітник.

ЕВРОПА Й АМЕРИКА.

(З промови тов. Л. Троцького.)

Ми продовжаємо далі промову тов. Л. Троцького про Європу й Америку, або, як він каже, про "європейську провінцію Америки" й Америку.

Морган з длянном Доса і взагалі з ріжними планами американських капіталістів просто узяв Європу від Злучених Держав. Ось це Франція покинула фірка, але за те-ж вона не може спинити падіння франка й скорше чи пізніше її прийдеться стати на коліна перед вуйком Семом, щоб позичкою вирівняв хребта французькому франкові. Поки-ж Морган цього не зробить, то буде падати й франк і французькі уряди.

Отже далі говорять вже тов. Троцький.

Питання про право на золото й про довги з Англією вже урегульоване. Англія платити тепер Злученим Державам, а Злучені Держави платять Англії. Англія, мовляв, може уникнути війни, якщо відмовиться на користь Зл. Держав від своїх посягань на Канаду, Полудневу Америку, Тихий океан, східне побережжя Азії й Австралії. "Для Англії лишається інше середньо-європейське об'єднання". Що саме тоді лишається для Англії — мені не зовсім ясно. Але альтернатива збудована цілком правильно: або воюй, або по "паціфістичному" сповзай на бідний пайок.

А ось останній розділ, зовсім свіжий розділ, це — відносно закордонних сирівців, дуже цікавий розділ. Багато, мовляв, нам, Злученим Державам, не хватає такого, що в інших заплатах царських довгів з С.Р.С.Р.

Що-ж ми бачимо зараз в Європі? Англійський буржуй збирає, або "збирається" збирати дрібними довги з цілої Європи, щоб пересилати відтак ці зібрані суми з приплатою (власною) через Атлантичний океан вуйкові Семові.

Що власне після своєї посяди тепер уявляє містер Балдвін (прем'єр Англії)? Це старий податковий інспектор Америки на європейське провінцію (сміх), його призначення — стягати довги з народів Європи і пересилати їх Злученим Державам.

Організація, як бачите, цілком паціфістична, мирна: рісли системи американських кредиторів організується фінансові взаємовідносини народів Європи під наглядом найсправілишого податковця, Великої Британії.

Американські газети друкували з приводу цього картку сирівців земної кулі. Вони тепер балакають і думають про цілі континенти. Європейські пігми клопочуться Альбанцією, Болгарією, якимись там коридорами, жалюгідними кланцями. Американці думають континентами, а це полекше вивчення географії, а головне, дає належний розмах рабінштву.

Так ось, американські газети вмістили малу земної кулі й на ній десять чорних смуг, десять великих недостач сирівців в господарстві Злучених Держав: кавчук, кофе, салітра, олово, поташ сейзель (текстільники знають що ростино: стільна росте в Мексико, з неї роблять шлагат і мотузки) й ще деякі сорти сирівців, менше важких.

Оказується, що названі сорти сирівців монополію (о, сортихті!) належають не до Злучених Держав, але до інших країн. Кавчук, в розмірі 70 процент світового збору, добувається в тропічних островах, що належають до Англії, а цього самого кавчуку цілих 70 процент світового збору Америка зуживає для своїх шин і інших потреб.

Кофе приходить з Бразилії, салітра добувається в Чілі, яку фінансують Англії. І-так далі й так далі.

Міністер Чорчил — не гірший храбрець від Лойд Джорджа, рішив вернути Америці гроші, які вона платить за кавчук, як сплату довгу, підвишив ціну на кавчук. А Гувер, руководитель американської тор-

ПРО ЄДНІСТЬ ТРЕЙД-ЮНІЙНОГО РУХУ.

Нашо потрібна єдність? Бо єдність і солідарність є єдиним средством робітничої класи проти сили капіталу. В єдності визискуваних лежить їх сила і міць.

Чи єдність можлива? Так, вона можлива, бо-ж ми всі можемо погодитися на ясну, конкретну платформу. Приміром, перед всіма нами лежить боротьба за підвищення життєвих умовин працюючих мас, боротьба проти зусиль роботодавців продовжити день праці, боротьба проти фашізму й реакції та проти небезпеки війни.

Чи ми виставляємо наперед певні умови щодо єдності? Ні, ми цього не робимо, бо ми вважаємо, що виставлення наперед будь яких умовин означало-б розбиття — та саботажування єдності.

Нам треба зійтись і обговорити справи, розглянути до якої міри погоджуємося і непогоджуємося й приступити до самого дела питання, як саме з'єднати роз'єднаний юнійний рух на краєву і міжнародно скало.

Як досягнути єдності? Американська Міжнародна Федерация Професійних Союзів і Фервоний Інтернаціонал Професійних Союзів мають назначити комісію, яка-б занялася склянцям міжнародного об'єднаного конгресу. На цей конгрес будуть запрошені всі юнійні організації, включаючи й ті, що належають до Амстердамської Міжнародної Федерация Професійних Союзів і до Червоного Інтернаціоналу Професійних Союзів, як рівнож ці, що не належають до цих організацій.

Конгрес може випрацювати Конституцію для Об'єднаного Інтернаціоналу й визначити програму його праці на майбутнє.

Чи робітники дозрілі до такого Інтернаціоналу? Робітники дозрілі; деякі-ж провідники ні. Робітничий рух вже є дозрілий, але деякі реакційні лідери або не є дозрілі для цього, або перерілі.

А. Толстовський.

СІЧИНСЬКИЙ НА ДОПОМОГУ ПРОТИ-РОБІТНИЧИМ СИЛАМ В КАНАДІ.

Вороги робітників і фермерів в страху.

Постепенний і невпинний зріст українських робітничо-фермерських організацій та свідомости українських робітників і фермерів в Канаді непокоїть і тривожить українських панських агентів і наймитів. Вони-кидаються на всі сторони, вживають всякі способи і засоби, щоб перешкодити зростові тої нашої організованой сили і свідомости, але їхні старання не мають успіху.

Діється це не тільки на заході Канади, але й на сході. І у нас на сході є всілякі панки, підпанки, попи й агенти, що борються наші організації та робітничий рух взагалі доносима до влади, петіціями до поліції, міських рад, брехнями в капіталістичній пресі, поширюванням розбуртання між українськими робітниками.

Оце тільки недавно український католицький піп з Вест Торонто, разом з іншими нашими "приятелями", просив поліційних коміціонерів не дати Українському Робітничому Домові в Вест Торонто "лайсенсу" на публічне вживання салі, бо це, мовляв, більшовики, що не вірять в його церкву і шкідять його церковному "бізнесові". Це лише один з дуже численних прикладів.

А все таки ворогам робітничо-фермерського руху і тут на сході "не везе", бо немає тої сили, щоб в бігу його спинила, як це можна-б сказати за Іваном Франком. Прибуття та М. Павлича до Торонто додало їм ще більше страху і вони вирішили спровадити собі на допомогу "героя" М. Січинського зі Злучених Держав.

Безуспішні мітинги Січинського.

Січинського спровадило тихцем товариство Український Народний Дім, в якому гуртується ті самі люди, що їх муштрував отуман Босий дія-

говаї, вирахував, що Злучені Держави за самий лише 1925 рік переплатили Англіїям за кавчук від 600 до 700 мільйонів доларів зверх "чесної" ціни — так Гувер і сказав (сміх).

Що до чесних та нечесних цін, то містер Гувер розбирається дуже добре, бо така вже його посада. Так ось мало не півтора мільярда рублів (около 750 мільйонів доларів) переплатили Американці Англіїям за один рік.

Дізнавшись про цей рахунок — американські газети здійснили страшний крик.

Про цей їх крик подамо в слідуючому числі "U.P.B."

Напад на Радянську Україну.

Вже на першому мітингу, в суботу, Січинський напугав був багато суперечних заяв. Наприклад, що більшовики підписали угоду з Польщею, що має бути дві України — одна під Польщею, а друга під Росією — то знову, що то Петрушевич і Петлюра поділили Україну, роблячи угоди один другому поза плечі з ворогами України. Центральна Рада була добрим урядом, на думку Січинського, бо не допустила до здуки з більшовиками; вона спіралася на українських селян та робітників. В другому місці говорив, що Центральна Рада зробила помилку, закликаючи Німців на Україну, але зробила вона це з розпачі, бо не мала оперти в народі. Української держави нема, говорив він в одному місці, а в другому казав, що Велика Україна зобов'язана собі в Радянськму Союзі видіє становище, бо має неабиякі культурні здобутки і т. д.

В неділю, заявивши, що такий український народ, як він, хоче такої української республіки, яку колись мали козаки, республіки для всіх людей і партій, для капіталістів, попів, контрреволюціонерів особливо чомусь для адвокатів, так само як для селян і робітників, з рівними правами для всіх, Січинський став нападати на Радянську Україну і Радянський Союз за те, що буїм там нема свободи, селяне не мають рівних з робітниками прав, немає там релігійної свободи, що на Україні московська військо, що Україна-московська колонія і її треба вивольнити зброєю силою. Це було вже за багато для присутніх робітників і вони почали звертати йому увагу на суперечні заяви і брехню. Січинський закликав сидіти тихо, бо, казав, що його людей є більше присутніх. З салі загрозили вигукти заперечення і він попрохав підняти руки, хто проти нього. На салі піднялися руки величезної більшости присутньої публіки. Тоді "герой" скрутив носом і став вилофуватися. Він визнає вже великі культурні досягнення на Радянській Україні й інші здобутки Жовтневої Революції, але все таки не залишив думки про те, що імено там, на Радянській Україні потрібно було його, місці спасителя.

На питання, чому він і його однодумці з "Оборони України" не допомагають боротьбі за вивольнення Західної України з польсько-шляхетської неволи, а пхають свого носа на Радянську Україну, Січинський немає відповіді. Коли наприкінці мітингу з публіки почали ставити промовчіві питання і вивняти його брехню, то його гетьманські-отумани знали галас і мітинг закінчився загальним шумом і сваркою. (Кінець буде.)

ГРОЗИТЬ СТРАЙКОМ ШКІЛЬНИХ ДІТЕЙ.

Пасейк, Н. Дж., 9 квітня. — Альберт Вайсборд, провідник страйкуючих текстільних робітників, загрозив генеральним страйком 15,000 дітей у публічних школах, якщо поліція буде перешкоджати завтра зорганізованому ним походу школярів до школи.

Шеф поліції Зобер відмовився дати дозвіл на демонстрацію школярів.

21. березня у Всеукраїнській Академії Наук в Києві з участю представників парком, виконкому, сусніньних та господарських організацій відбулося перше організаційне засідання в питанні про влаштування в Києві в 1927 році всеозної сільсько-господарської вистави.

КОМПАРТІЯ ПРО УКРАЇНІЗАЦІЮ.

Центральний Комітет КП(б)У, обговорюючи питання про українізацію, відзначив значні успіхи в справі українізації державного апарату в галузі вивчення мови та переводу на українську мову діловодства. Для дальшого повного завершення українізації державних установ ЦК указує на необхідність збільшення роботи по українізації серед кваліфікованих робітників і, впершу чергу, серед партійців.

Нинішні значні наслідки в галузі українізації партійної організації все-ж проте визнають за недостаточні. Секретаріат ЦК доручено розробити низку практичних заходів до збільшення вивчення української мови всіми членами партії і особливо відповідальними робітниками.

ЦК також відзначає необхідність збільшення роботи по українізації в комсомолі, бо останній в цьому відношенні значно відстає від партії. Поруч з досягнутими результатами в справі українізації профсоюзів, ЦК відзначає необхідність збільшення цієї роботи в індустріальних профсоюзах.

Найбільші наслідки україн-

зації помічаються в періодичній пресі та в книговидавничій продукції. З загального числа газет на Україні, газети українською мовою складають 61 процент. З книг, виданих 1925 року, українських по назві 58 процент і по тиражу 79 проц. Для закріплення й поглиблення досягнених наслідків у цій галузі, ЦК відзначає необхідність якісного поліпшення українських газет шляхом утворення кадрів кваліфікованих газетних українських робітників партійців, а також необхідність вжиття відповідних заходів до задоволення книжково-го гоюду, що відчувається на українському книжковому ринку, особливо в галузі художньої літератури.

Особливу увагу ЦК звертає на необхідність здійснення заходів, скерованих до всебічного зміцнення ідеологічного фронту шляхом зміцнення комуністичних кадрів, здатних вести роботу на цьому фронті систематичним проробленням марксистських питань української історії культури та утворенням нових наукових центрів, максимально притягаючи до них наукові сили України.

БИЙ ДО НЕПРИТОМНОСТІ.

Почалося це з дуже просто-го:

Микола Ярчук (по класному румунському журналу — Ярчеську), учень 6-ї класи кишинівської комерційної школи (йому в осені 1925 року кінчилося 16 років) переживав ту пору, коли "скорбь мировая" охопила його молодечу душу.

Сидів він на лекції румунської мови, чи закінчував де румунський піп увесь час на верстав його на "домну млучисту" і думав, думав, думав... Так от, він (Микола Ярчук же, значить Ярчеську) сидів та й думав. А рука його сама собою брала олівць і писала, то синім — то червоним. Писала в його голоту, у вухах, під носом, потім писала по парті, а нарешті натрапила на загальний зшиток і писала ще більш усердно.

Росписав він свій зшиток у всіх напрямках та в усі можливі й неможливі кольори. — коли раптом радісно зазвонив дзвінок і всі схопились з місць.

Щоб зупинити процес писання, поставив Ярчук-Ярчеську дві крапки і разом з іншими вийшов зі школи.

Похмуре осіннє небо, вітер злий листям гонить, гаворонів кричить. Ще "сумніше" на душі у молодого юнака. І пішов Микола Ярчук-Ярчеську до дому (розмова про податки та труси сигарини) у сад м-

ський кишинівський і все думав та думав.

І загубив Микола Ярчук-Ярчеську свій загальний зшиток у міському парку. Загубив...

Як призначений "блудний всесвітній порядок", шов слугує сигарини, або просто собі поїлий румунський. Шов та зайшов чомусь у той-же парк. Натрапив на стежку отой розмальований зшиток. Глянув і взяв під козырок, бо-ж на зшитку був портрет "всезнающего" і "великого" короля румунського (хоть носом великого) Фердинанда І. Тільки що це. В синьо-червоні фарби розфарбовано вид сний королівський, а замість очей "орлиних" не то дві крапки, не то дві лірки, словом темява...

І взяв поїлий це "всесвітнє доказательство" і поїс по начальство, воно-ж, як відомо, "весьо розбереться".

На цьому кінчиться історія з байронівськими настроями 16-літнього юнака Миколи Ярчука-Ярчеську і починається велика справа про "комуністичну змову", про "кольосальну комсомольську організацію, що мала звязки з Радянською Росією" поширювала запальні революційні прокламації, і задумувала замах на життя короля і королевели" і т. ин., і т. д.

Судово-поліцейська влада протягом тьох днів зарештувала 150 осіб учнів у всіх середніх школах Бессарабії, члени-

сала 1,800 сторінок "обвинувачення" і виготовила велику судову розправу, що відома під назвою "Процес бессарабського комсомолу".

150 дітей від 14 до 17 років 5-місячів-сиділи в центральній кишинівській тюрмі і за цей час їх по-одиноці і групами "допитували"... Передаваних дітей нічю глухою з гамором, криком та лайками будять і тягнуть давати "свідчення" перед грізними слідчими органами.

Коли з плачем діточим ці "змовники" відповідають, що нічого не знають, то слідчі беруться за інші "методи" допиту.

Уже під час суду, що оше почався, 15-літній Фінкель, учениця бердської гімназії, каже: "Мене били тричі на день. Я що-разу ставала неспритною; тоді мене відводили холодною водою і знову допитували. Навіть неспритною я давала свідчення, що від них ніякої відмовляюсь..."

На що заяву підсудної королівський комісар кидає таку репліку:

— Тебе били й добре робили, бо тільки тому, що ти була неспритною, ти й говорила те, чого-б не сказала в нормальному стані, а значить, ми не мали-б змоги притягти на лаву підсудних оцих 150 зрадників своєї нееньки-батьківщини.

Так "творяться" політичні процеси в Бессарабії, і так судяться зрадників "нееньки-батьківщини" — Румунів-б то...
Ф. Таран.

НОВІ ЗОРІ.

З Поганесбергу (Полуднева Африка) повідомляють англійську пресу, що др. Ван ден Бос, проф. університету в Лейдені, відкрив при допомозі нового телескопу в обсерваторії Поганесбергу приблизно 80 подвійних зір і дванадцять нових зоряних систем. Він ствердив також, що чудова зоря Тукані Бета в околиці полудневого бігуна складається з трьох подвійних зір, які творять разом шестиратну чудову систему. Чимало зір, яких до цього часу уважали поодинокими, є подвійними.

ЗАМІСЦЬ КАПЕЛЮХА, ХУСТИНА ДО НОСА.

Ортодоксине англійське духовенство найшло собі тепер нову шайлу для пропаганди: воно бореться проти старої звички, що "молоді" жінки беруть шлюб без капелюхів, тільки з оксамитною стрічкою у волосся. Духовні органи повідомляють новонавчених, що жінки повинні приходити до церкви з накрітою головою. Деякі священники дозволили що найменше накрити голову кишенювою хустинною, замість капелюха. На боці духовенства стоять, річ ясна, фабриканти капелюхів.

ЛИСТ З ГАЛИЧИНИ.

(Надіслав до редакції т. І. Е. Добрянський з Соваги, Ман.)

Дорогий Товаришу! Ти пишеш про "гаразди" хліборобів в Канаді. Я справді не дуже жалю воно виглядає за такі літа мизерної праці, але-ж я не-можу описати, що тут діється. Тут народ вже забуває чи він ще жне, а чи дожиє, казачи словами Т. Шевченка. Скрізь повно війська, аеропланні літаки, здирижовані дриг, злодій крадуть, вони кричать аж синіють, діти просять милостині, сльазька дитворна нагата кричить їсти — ось тобі загальна картина. А по містах робітники зводять кроваві бої з панськими наганячами-поліцаями, бо не радо на таке шдуть війську, тому що якось так компотно та й розбороть якийсь владко, часто доведемося навіть з військом газет, що війську має якусь "справу".

Тут часто трапляється, що "зарозумілих" жовнів розстрілюють, як не було минулого тижня де розстріляв жовіра у Львові, а багато арештували. Також усі тюрми переповнені "зарозумілими", найбільше на Волині. В нашій молоді є тепер тільки три пісні на устах а то: "Хочемо дола, хочемо волю", "Смідо друти не терять" і "Ой та закуримись-стріпачі червоні". Цих три пісні почують у кожнім селі вечером йдучи тихо і за це вже неодири відповіли, однак ніхто на це не звертає уваги.

Також є ще багато темних сіл, до котрих належить і наше, однак нема одиного села, де не було-б пару одиниць, котрі стоять на сторожі, а то і цілі менші і більші гуртки.

Також, то товаришу, у нас діється. Я тобі тільки дешо описав, але то все мало що, ринути сам думай, як тобі може представитись. Я щиро дякую, що коли прокину хоч-би невеликі літа, а не прошне куля грудь мою, то закину це на волю. Бо так як воно тепер є, то не можливо; тут вже нічого не каже, що так зстане, бо в Польщі злодій злодій заприг, на злодію їде й злодієм погане.

"Висисці будион потенціон Польске і висисці крадоні і висисці знайон, же крадоні". Тому, що всі знають, що не доводі ти красти, от тим часом, то й крадуть.

Ось таке товаришу. Я це зачав писати, написав перших дві сторони, як тут прибіє Іван Пулак (Дорос) і каже: може маєте які папери або книжки, то похватайте, бо певно, що до нас прийдуть шукати за якімсь книжками. Я ще не стиг зговоритись з ним, перестав писати, як тут увійшли до хати два "ангели". Мій хлопчик, значить сам в чім річ, коли то вони ці мною говорили, збрив собі розум до своєї шкільної торбї і каже, що йде до "шкільки". З тим й пішов з хати, а цей старий лекач на столі. Перших дві сторони, так як є, були вже написані. "Ангели" бачили це, а не брали до рук. Я потерпав з тим, однак не рнував зі стола. Переглянувши вони книжки і забрали 3 томи "3 вершин і низин" І. Франка; 8 чисел "Робітнич" з 1925 р., "Історія боротьби віри з наукою", "В космічному просторі" Павла Тичини, "Початковий курс пол. економії" А. Богданова. Сказали, що "пан скондає зостане повнозвонити, то оше забере зновіо лєтєратурі".

Однак було ще що бється, але не добачив і не знаю, що тепер буде. Однак я це не боюсь, бо за мною останять, я вже завідомию кого треба. Також був трус в Башні того вечєра і в Горайні та не знаю, що там усього. Це на денім порядку на тебе, що я вже "польськ жолєж", мене асеїтерували, бо тут усі асеїтерували. Ох, коли то скорше діла в руці крик, нам того тільки й треба!

Дорогий товаришу. Вибрав я це го листа, що уважав за добре, пишши до газет, котрі стоять на сторожі визвольного руху. Цілюється голос протесту проти польських катів. дав йому про себе. Він мені сказав: — Я дуже занятий. Але-ж я вас справа? — Я повернувся з Архангелську, де брав участь в евакуації. — Ага, добре, добре, — жвавіш відповів Володимир Ліч. — Розкажіть, як справа? Що зроблено? — Я протягом двох хвиль змалював становище. Володимир Ліч перебив мене й сказав: — Все гарзд, а числа є? — Я показав йому числа. Переглядаючи їх, він вказав на число 1,862,000 пудів кольорових металів і запитав: — Це все ціле? — Все тут, у Москві, — відповів я. — А скажіть, як-що нас примусить оборонитися як слід, що вистарить на скільки часу? — Разом з тими запасами, які маються по інших містах Росії і при умові, що 90 відсотків всього піде лише на оборону, — найбільше на півтора року. — А де докази, що воно так? — Доказів зовно нема, але я 2½ року стояв близько до постачання Росії металіями й рудучи, що великої помилки в цьому немає. — Гарзд, так, так, — міркуючи шось про себе, мовив Володимир Ліч. — Потім додав: — Ви числа аишите мені? — Іх для вас-же й приготувано. — Ну, дякую, я поспішаю. — Пішов. Зробив кроків зо п'ять, повернувся й запитав: — Олександра Іванович Риков це знає? — Так, я його сповістив про все три дні назад. — Гражданська війна зростала. Фронт вима-

Бо тут народ стоїє, уста замкнені, повно круїні, повно провокаторів, так що не можна знати з ким говорити. Це дійсна країна панських формалів і врожених рабів. (М. Ірван.)

Гарний терен, чудовий воздух і всім природо надієла цей край, а годі жити. — Я ми-б тут також жити негріше, однак треба-б піти разом з хрещеним, однак до цього ще не дійшов.

На тім ківці і виходилово тебе товаришу, як рівно-ж поздоровляю усіх товаришів, старших і молодших. Останєсь зичливами крашої долї в майбутньому.

Замітка Редакції. — З відомих причин і назви села, й імені автора не подаємо.

ЩЕ ПРО СЕКШИНМЕНІВ.

Веневур, "Б. К.

Коли я писав-донеску п. н. "Про секшинменів", то я був тої думки, що українські робітники, які працюють на залізницях, візьмуть в тім активній участі і розкажуть до певної міри про своє положення на секцях. Робив це тому, бо наколи-б ми, приміром, не писали нічого в своїй газеті про діяльність наших відділів ТУРФДім, то наше організаційне життя замало-б, як завер робітничий рух між українськими робітниками по лісовій і металевій-майнерській хемпах в Британії Колумбії, про котрих ніхто нічого не пише.

Це саме відноситься до нас, залізничних робітників.

В своєму дописі я придержувався по більшій часті своєї місцевості, а тільки ніколи торкався загалу, про котрий мені відомо вже надто добре. — Однак я не писав з наміром би тільки когось вкести; ані не писав виключаючи річ, як не торкався-б нішого положення. Як воно в дійсності є, так і я писав.

Але тут т. Вєцал з Джрвіні, Саск не може ніяк погодитись зі мною, ані з т. Сагадком і вже другий раз виступає в "У-Р-В", майже з тим самим закликом, не розбираючи що того, що наші обставини на секцях є ріжні, як ріжні є боєні, під котрими ми працюємо. — І мені цілком не приходитьсь згайивати тим, хто же ставиться цікавими на секції, а більше цікавими мене те, чому і через що ми заходимося в-такіх обставинах і виконуємо всі накази своїх босів, які тільки вони нам прикажуть.

Тов. Вєцал пише, що він написав до офісу, що робітничий вже час дістати по 38 ц на годину, а з офісу йому відіслали, що ще ні. А наколи-б т. Вєцал був не писав нічого, навіть тоді, коли тому робітничий вже належало-б дістати більше платні, то певна річ, що з офісу про це воно не повідомля-б.

От про яких форманів я писав. Мішати робітничий йому-також нічого нічого не каже. При прості. В нег прашає повнобильшій часті оди двох робітників, до кого буде мішати? А що до "Safety First", то ми всі скажемо про нег своїм-рідним майстрам аж тоді, коли ми не тільки заложимо канадський коюно, але й виконемо обовязок і належати до неї і контролювати її, без ріжниць в якумись пі електурия не нахолодлає-б. Ось про яку коюно писав т. Круп з Октопус, Онт., а не про іншаку, і це єсно.

А тепер до самого егірменту. Тов. Вєцал опирається на тім, що робітничий мусить працювати 16 місяців поки дістане 38 ц на годину, а відтак потвержде допис т. Сагадака, що правдою є, що робітничий дістає по 38 ц до року. Відтак зновіи старється показати коюно цей егірмент, який є злібним тільки для форманів носити в кишені. З того виходить, що наш егірмент не однаковий, але Саскечван має 16 місяців в році. Я особливо не перечу скільки місяців робітничий мусить робити на двох робітників з "Екстра генку" на секції, Китайля і білого. Отже по 38 центів, але оскільки мені відомо, то в Британії Колумбії нові робі-

МИСТЕЦЬКА ПРОГРАМА НА МІСЯЦЬ ТРАВЕНЬ.

Драматичні й співачко-музичні сили при Укр. Роб. Домі в Вінніперу вже склали свою програму праці на час пресової кампанії в місяці травні. Програма ця досить багата й ріжнородна.

Започатковують цю програму учні Вишого Освітнього Курсу разом з товаришами першої групи мандоліністок і з Драмгуртком, виставою улюбленої вінніперської публікою оперетки п. н. "МАЙСЬКА НІЧ", яку відіграють в суботу 1. травня.

В неділю, 2. травня, учні Вишого Освітнього Курсу дадуть власними силами величавий КОНЦЕРТ. Цими двома виставами товариші курсанти попрацюють Вінніпер, бо В.О.К. кінчається 30. квітня.

В суботу, 8. травня, Драмгурток відіграє знану в цілому світі драму в 5-ох діях з життя голландських рибаків п. н. "НАДІЯ". Драмгурток заздалегідь готується до вистави цієї досить тяжкої драми.

В неділю, 9. травня, відбудеться спільними музично-співачкими силами при У.Р.Д. КОНЦЕРТ.

В суботу, 15. травня, Драмгурток відіграє дуже смішну комедію в 5-ох діях, не грану ще у Вінніперу, п. н. "ШАЛАПУТ".

В неділю, 16. травня, дадуть величавий КОНЦЕРТ обидві мандолінові оркестри — власними силами з цілком новою програмою.

В суботу, 22. травня, Драмгурток відіграє прекрасну пєсу на три дії відомого українського письменника С. Васильченка п. н. "НЕ СПІВАЙТЕ ПІВНІ, НЄ ВМЕНШАЙТЕ НОЧІ".

В неділю, 23. травня, дадуть КОНЦЕРТ обидва підвіддїли Секції Молоді ТУРФДім, які заснували вже свої власні хори і стало приготувляються.

Останні суботу й неділю в травні покищо не включаться до вистав, бо це буде залежати від погоди й можливо, що в тих днях наш драматично-музичні сили разом зі всіма членами й члениками робітничих організацій будуть вже проводити час на пікніку.

Клічемо всі драматичні й співачко-музичні гуртки ТУРФДім по цілій Канаді виготовити й у себе програми кампанії допомогти робітничо-фермерській пресі в місяці травні і дружно її перевести.

Хай живе робітничо-фермерська преса!
МІСТКОМ.

Тож маємо тепер три категорії платних робітників на одній секції, де працює 8 людей стало. Так використуватися тепер несприятельні обставини, а попри них і ту малювану горілку, що є організована. Та й найважче висказався про наш "егірмент" т. Возниць в "У-Р-В" це 1922 року-раз по нашій угоді. Він писав, "рік писали, рік підписували, і на рік підписали". Від себе ще тільки скажу, що покіпнувшись на свої "егірменти" та ріжні "інтерпретації" є тільки зарплата часу — бо-ж наш "бос", придержується іншійої системи, а не жадних "егірментів".
Карий.

ДО ВІДОМА ЧЛЕНАМ Р.З.Т. В ПОРТ АРТУР, ОНТ.

Подіється до відома всім членам віддїлу Р.З.Т. ч. 43 в Порт Артур, Онт., що місячні збори відділу відбудуться в неділю, дня 18. квітня, в год-2 по полудні в У.Р.Д. в Порт Артур. Всі члени обовязково повинні прийти на ці збори, бо є дуже важкі справи до погодження.
Заряд.

ЛЕНІН В ЖОВТНЕВІЙ РЕВОЛЮЦІЇ.

(За редакцією В. Чубаря.)

(Продовження.)

Під час цієї розмови, один з нас сказав, що не погано було-б тепер поповісти, Ленін взяв аркуш паперу й, не розгидуючи за наші привітання, написав: "Відпустити чотири обиди т.т. Інгельману, Нарікову, Титову й Тарасівну". Покинув т. Фотієву й попрахав нам допомогти.

В ідальні вже був увесь Раднарком, за видянок тов. Троцького. Зустріли нас щиро, потоваришески. Після обідю тов. Крайков запропонував нам зайтишися в Кремлі до засідання, яке повинно було відбутися після вечєри. Зашлишлись.

Кімната засідання Раднаркому невеличка, містлася біля кабінету Ліча, а людей чимало.

Першим питанням Ленін поставив нашу справу. Висловлювальці т.т. Крестинський, Шмідт, Крайков та інші, а також і ми.

Володимир Ліч, з властивою напевне, одному йому швидкістю вишукуючи розв'язання питань, вносить пропозицію: "Негайно задовольнити прохання робітників, призначивши суворе досліджування про тяганину і винних в ній передачі до суду".

Пізно ввечєрі, задоволені швидким і позитивним розв'язанням нашої справи, ми вийшли з Кремля і, йдучи почувати на нічліг у гостиницю, жваво обмірковували кожен рух і слово нашого дорогого проводиря. У всіх нас було

радісно й легко на душі, а в грудях зміцнилася й зростала певність в остаточній перемозі комунізму у всьому світі.

Як живий і тепер ще стоїть перед моїми очима дорогий проводир.

Спи спокійно, Володимире Лічу! Пролетарі будуть лийно додержувати твої заповідні: жадна сила не перешкодить під прапором ленінізму працюючому цілому світу увійти в царство волі й комунізму.

ЛІЧ МЕТАЛЕВУ ГОТІВКУ РЕГУЛЮЄ.

(Спогад І. Сєзова.)

Нам, тим, хто мешкав в Архангелську, вже на почтку 1918 року було ясно, що Англіїї, якщо не завтра, так за місяць зроблять спробу захопити північ.

На початку березня 1918 року ми одержали наказ вивезти все цінне з північних портів. Закінчила робота. З центру на допомогу спочатку надіслали т. Судімова, а пізніш — суворого, ади милого Боріс Ройзємана. Я завідував вивезенням сирих матеріалів (мідь, свинець, оливоцинк, алюміній, бабіт, феросплави й т. ин.).

8. диння було відправлено з Архангелську останній вагон з металіями, а 2 серпня Англіїї захопили Архангелськ.

Я знав, що Володимир Ліч цікавився нашою роботою, і повернувши до Москви, коротенько написав Володимирові Лічєві та Олександрєві Івановичу Рикову, що роботи закінчено.

За два дні мене повідомили, що тов. Ленін бажає мене вислухати особисто або одержати повідомлення в цифрових даних. Пішов я до тов. Леніна й зустрів його у коритарі. Я нага-

дав йому про себе. Він мені сказав: — Я дуже занятий. Але-ж я вас справа? — Я повернувся з Архангелську, де брав участь в евакуації.

— Ага, добре, добре, — жвавіш відповів Володимир Ліч. — Розкажіть, як справа? Що зроблено?

— Я протягом двох хвиль змалював становище. Володимир Ліч перебив мене й сказав: — Все гарзд, а числа є? — Я показав йому числа. Переглядаючи їх, він вказав на число 1,862,000 пудів кольорових металів і запитав: — Це все ціле? — Все тут, у Москві, — відповів я.

— А скажіть, як-що нас примусить оборонитися як слід, що вистарить на скільки часу? — Разом з тими запасами, які маються по інших містах Росії і при умові, що 90 відсотків всього піде лише на оборону, — найбільше на півтора року.

— А де докази, що воно так? — Доказів зовно нема, але я 2½ року стояв близько до постачання Росії металіями й рудучи, що великої помилки в цьому немає.

— Гарзд, так, так, — міркуючи шось про себе, мовив Володимир Ліч. — Потім додав: — Ви числа аишите мені? — Іх для вас-же й приготувано.

— Ну, дякую, я поспішаю. — Пішов. Зробив кроків зо п'ять, повернувся й запитав: — Олександра Іванович Риков це знає? — Так, я його сповістив про все три дні назад.

— Гражданська війна зростала. Фронт вима-

гав кольосальної кількості всіх предметів військового вжитку, приладдїя й т. ин.

Мені було доручено ВРНГ'ю об'єднати й керувати розпорешеною легкою металевею промисловістю. Було об'єднано 122 металічні підприємства, і на них вироблялося все те, що було потрібне для фронту. Але потреби фронту перебільшували те, що малось готівкою, тому й тут не обійшлося без Володимира Ліча.

Згадую, влетів до мене в робочу кімнату енергійний комісар постачання одного з фронтів, з вимогою задовольнити цілком його прохання. Зазнаючись з його вимогами, я відповів йому, що зараз, на жаль, такої кількості він одержати не може. Енергійний комісар не здавався, посилаючись на відсутність зброї. Бачучи, що погрози його не допомагають, він заявив, що піде до тов. Леніна.

За два дні він зновіи зайшов до мене й поклав на стіл записку. Я прочитав на вимозі резолюцію, написану рукою т. Леніна; її не було нікому адресовано.

"Я вислухав товариша. Потреба надзвичайна. Чи не відступите від ваших плянів і чи не дастьє хоча-б не все, але більш, ніж даєте звичайно? Ленін".

Одного разу Кольчугінському заводові потрібно було якомога скорше відправити зі складів Москви 25,000 пудів міді, але відправку затримано було через несвочасну подачу вагонів.

Сидів я у своїй робочій кімнаті. Чую дзвонять.

— У телефона Голова Раднаркому, Вам відомо про терномінове навантаження міді? — Так Володимир Ліч, відомо. Маршрут міді найпізніше за п'ять годин буде здано залізничі.

У ВІДДІЛАХ І ТОВАРИСТВАХ ТУРФДІМ

СВЯТКУВАННЯ ДВОХ РОКОВИН.

Ді Пес, Ман.

Дня 28 березня відсвятковано 65-у річницю смерті Т. Шевченка і 55-у річницю Паризької Комуні. Це свято відсвятковано при помочі всіх відділів, що гуртувались при У.Р.Д. в Ді Пес. Свято випало дуже гарно, хоч програма була невелика.

На початку у Шембарській повисла значуща свята та вквітчала з'ясував слухачів історію Паризької Комуні. Ватак т. Чапка і т. на Дорошенко відсвітали "Марсельзу". Далі слідували декляції, а потім хор відспівав "Похоронний марш". Далі з'явився слово т. П. Огородника і в довгий свій промови з'ясував життя і творчі Т. Шевченка. По скінченню промови т. Огородника хор відспівав "Заповіт" Шевченка. Далі слідувала декляція, а на закінчення хор відспівав "Інтернаціонал". Так робітники в Ді Пес віддали честь своїм борцям.

Робота у відділі.

Вже близько два місяці, як писальники на сторінках "У.Р." по організації роботи в Ді Пес. По правді сказати, що часу за мало на те, щоб писати про кожне підприємство. Наш відділ числить близько 30 членів, але з тих тринадцять половина є тільки перовими членами і приходить до Робітничого Дому хіба на танці, а ті, що працюють стаю у відділі, не мають часу писати, бо в день працюють на своє життя а ввечері в організації. Нещодавній робота виконується. Керував же кожним підприємством засідання, розподіляв вечері, підготував представлення в порозуміння з керівником підприємства. Особливо сприяв при нагоді, що ввечері зроблено лише за два місяці і тільки малим гуртком свідоміших товаришів і товаришок.

Відсвятковано 8-му річницю пролетарської революції, міжнародне свято жінок-робітниць 8 березня. Що до цього свята, то можна сказати, що випало дуже гарно, але слухачів було дуже мало. Символізм було більше ніж членів. Першим бесідником був т. П. Огородник, який пояснив робітникам і робітницям, чому робітництво по цілому світу святкує цей день 8-го березня і чому повинні організуватися. Далі слідував хор, декляції, а ватак т. Ча Денисов пояснив публіці значення жіночої організації і боротьбу організованого жіноцтва. На закінчення з'явився слово т. Юзик і закликав робітників і робітницю вступати в робітничі і жіночі організації.

Дня 10 березня ввечері приготували диточий концерт. Шо до концерту то тут нема чого хвалити поодинокі осіб, бо, по правді сказати, що в Ді Пес такого концерту ще не було. Кожна дитина виконувала свою частку як слід, тільки одне жалко, що на другий день багато родичів жалували, що через їх байдужість не бачили як їх діти грали.

17-го березня Драмгурток відіграв представлення "Запорожський Кляк", яке випало дуже гарно. Аматори виконували свої ролі як слід, тільки якби були вичинили ролі на пам'ять, а то за багато чуті було суфлера.

Дня 21 березня відбулося пропагандове ніс. Слухачів було мало. Присутній.

ВІЧЕ І ЛЕКЦІЯ.

Кічнер, Онт.

Дня 5 квітня загостив до нас т. В. Босович ввечері промовляв на масовім зібранні. Робітники і робітниця не прибуло багато з причини великодних свят. Тов. Босович говорив про всі організації, що гуртуються при ТУРФДІМ. Перше згадував про ухвалені Сегомозу, про розвиток домі в Канаді, а потім на захід і про потребу домі в Торонто. Вестоваришів з провінції і симпатиків, котрі розуміють потребу домі, повинні помагати торонтоносним товаришам збувати домі. Ватак говорив яку користь приносить Р.З.Т. На організації являється товаришом чинником, що до запомогти. Про запомогти товариство повинен кожний робітник і робітниця подумати і стати членом його. Статистика вказує, що 75 процент жінок хорувє на вські хвороби. Отже, товаришки, вступайте в Р.З.Т.

"ЗА НЕМАН ІДУ".

Транскона, Ман.

В суботу, дня 3 квітня, драмспігурток при У.Р.Д. в Наро, Ман., відіграв в У.Р.Д. в Трансконі представлення оперету п. н. "За Неман іду", котру написав В. А. Александров. Оперета з давних козацьких часів, про що нема потреби розписуватися. Треба звернути більше уваги на це, як фермерські товариш і товаришки помислять в своїх ролях. Штука вимала такого режисера, який-би був познайомлений з ватами пісень, але це можна вичинити, бо організації в Наро не мовило, то й не можна вималити того, чого серед фермерських обставин тяжко вата.

Аматори знали свої ролі майже напам'ять. Омелю відповідав свій ролі, тільки робив за мало рухів. Ева, його жінка, своїм піднесеним грізним голосом і виразною бесадою, грала добре. Марус, її дочка, яка знаменито плач видавала дитиням, а піснями, з її гарним голосом, вона задовольняла публіку. Було-б, бажаним, щоб товаришка страляла при вській нагоді познайомитися з українським піснями з в будучині могла-б бути співакою на українській робітничій сцені. Роза Васила, молодого козака, відігравала добре. Родо Док, його сестри, також відігравали добре; і більше-б нам таких товаришів в драмспігуртках. Виконавши ролі першого й другого старій і промовив також задовольни публіку. Гуртові сцени випали вдоволяючо.

Народські товариш і товаришки при У.Р.Д. відіграли кілька-штук на сцені У.Р.Д. в Трансконі, за це трансковський драмспігурток відіграв кілька більших драм на сцені У.Р.Д. в Наро.

Приходить з представств товариш і товаришки обох місцевостей подолують по товариській і обіцяють взаємно помагати одні одним і надавати так, щоб можна успішніше піддержувати свої інституції, організації і пресу.

СВЯТО-КОНЦЕРТ.

Содборн, Онт.

Стараним відіграв ТУРФДІМ разом з диточою школою в Содборні устроєно в неада, дня 28 березня ц. р. в Укр. Роб. Домі свято-концерт з нагоди роковин Тараса Шевченка. Членів відіграв стараним, щоб цей вечерок провести з виключним успіхом, тому то комітет постарався, щоб програма була багата як на спів, так і декляції. Так само було відіграно гученнями диточої школи по раз другий представлення в двох діях п. н. "Діточе свято".

Після представлення один з товаришів виносив відіграти про Шевченка. Присутній радо слухав відіграти пісні час. Описав хор відспівав "Реве та стогне" і "Чорна хмара з-за диму". Хор співаків було дуже мале число, тому, що деякі не могли приходить на пробі співу, співали на зле.

Школярі відспівали "Сонце сходило", "Присягу Т. Шевченка" і "Похоронний марш". Співні випали дуже гарно, краще відіграти год. Він мав на потребу домі в Торонто. Товаришів з провінції і симпатиків, котрі розуміють потребу домі, повинні помагати торонтоносним товаришам збувати домі. Ватак говорив яку користь приносить Р.З.Т. На організації являється товаришом чинником, що до запомогти. Про запомогти товариство повинен кожний робітник і робітниця подумати і стати членом його. Статистика вказує, що 75 процент жінок хорувє на вські хвороби. Отже, товаришки, вступайте в Р.З.Т.

ГОЛОСИ НАШИХ ЧИТАЧІВ.

МІСЯЦЬ ТРАВЕНЬ.

Саскатун, Саск.

В Канаді починається весна аж в місяці травні. В цей місяць починає вже гріти сонце і усуває з землі сніг і леда своїм огнемним язиком.

Весь природа знову оживає. Я все кругом немаче сміється, радіє. Тільки одні робітники з весною ходять, мов прибиті, бо в кишені і в кошулку порожнеча. Кожний ходить з задуманій, виснажений, заглядає поїди офіси роботодавців, щоб десь пропити свою роботу силу і дістати кусок хліба.

Та один день в році, а це першого травня, є днем святочним для робітників цілого світа. В цей день все мов заморає, фабричні гудки по містах замовкають, шахти і фабрики вилядають мов страшний потвор, вони зупиняються, що у них не летять того дня ні з чорнобрових ні праці. Зате робітники чуються вільні в цей день, мов та природа, що уявляється від снігів і леда.

В той день по цілому світі лунають революційні пісні з мільйонів робітничих гуртів. Демонструють робітники до вулиць міста з червоними прапорами. Лунають трімки пролетарської промови з робітничих трибун. Розноситься гомон по хвилях вітру і зливається в один могучий акорд. Тримаються в той день виснажені, зникаються їхні агенти, страйкують, арештують робітників, які в цей день, підраховують свої сили, щоб в слушній час виступити до боротьби за людське життя, за волю.

Та ще один великий обовязок свідомі робітники сповняють в місяці травня, а це — ширити мов віддаленими робітниками правдиве друкування слово, ширити робітничі книжки і часописи; бо робітничий часопис — це його сильна зброя проти виснажувачів.

Робітничі газети — це полководці, який вказує робітникам де, коли й як вступити на воєну й як боронитися. Українські робітники є частинкою пролетарської всесвітньої сім'ї, вони мають виводити для себе свій часопис "У.Р.В." і щоб втримати свою газету сильною, українські робітники також працюють цілий місяць травня в користь своєї преси. Чому ми так працюємо в користь "У.Р.В."? Чому кожний свідомий робітник має гроші на піддержку робітничого часопису?

Бо ми зрозуміли, що без своєї преси ми не будемо організації. Без своєї преси ми будемо безсвідомим погноєм для панської класи. Вірою, що кожна людина хоче бути вільною, а щоб бути вільною, то треба за що вільно боротися. А вчителю, проводирю і в цій боротьбі організації й робітничої преси.

Преса це наш компас, який вказує нам правильний шлях. Преса — це наше зерцало, в якій відбивається наше злиденне життя і наша боротьба за його поліпшення. Тому починаючи від першого травня, від цього пролетарського свята, ми, українські робітники, повинні виступити солідарно на пом'я нашій пресі. Нехай при кінці місяця травня засяє на сторінках "У.Р.В." тисачка нових передплатників!

Збирайте пресовий фонд для робітничої преси!

Скиталець.

Шваго, Илл.

Товаришу Редактор! Прошу спростувати цю маленьку помилку, що була зайвля в 40. ч. "У.Р.В." з моїм іменем, яке було неправильно надруковане в списі мей жертовдавцями на пресовий фонд. Моїм було надруковано: І. Паскальський, а має бути Осип Паскальський. З товаришеским привітом. Осип Паскальський.

ПОВІДОМЛЕННЯ

Повідомяється членів

Старшого го підвідділу Секції Молоді в Вінніпегу, що в неділю, дня 18. квітня в год. 1. по полудні відбудуться збори, на котрих будуть обговорюватися важні справи. Всі членів і членкині повинні обовязково бути присутніми на цих зборах. Нових членів і членкині радо вітаємо. Тож приходіть на збори на означений час.

Заряд.

до тієї земельки досить для всіх настільки не в наших руках і вандарувати за море в чужі краї. Значить, ми втікали від тис, в чужих руках була земля, від панів, дописів і їх підників. Та чи маємо ми гарантію, що і тут в Канаді не повториться старокрава історія?

Мені відомо, що вона вже повториться і тут. Вже і тут значить, викладає з кубинців. Так, пани вкляди одноклос. Отже в такій ролі куди будемо відіти втіляти? Чим не сором товаришів, бути такими байдужими? Загляньте на сторінку робітничого або фермерського часопису, де пишуться десятки, а то й сотні імен свідомих робітників і фермерів, чи то як переладників чи як жертовдавців на пресовий фонд або для потрібні і корисні цілі. Лише наших імен чомусь там немає.

Товариш! Де вже є кождо вас українські Робітничо-Фермерські Домі або інші робітничі товариства, там вступайте до них і боріться за краще життя враз з другими товаришами. Де же нема таких товариств, там пробуйте організувати їх. Кожні-ж такі неможливо організувати товариства, то хоч переладників свої класові часописи, котрих є "Українські Робітничі Вісти", "Фермерське Життя" і журнал "Робітниця", і котрі нам вказують дорогу до кращого життя, бо те, що ми називаємо життям, є тільки животинним. Далі, ці часописи вказують і виводять на дещо спільне всім шахтарям і комбайнівспраможним проти нас, працюючих. З своєю пресою ви багато скористаете, бо вона отворить вам очі і при її допомозі і поради ми зможемо виховати нашу молодь на діляно добрих і тверезих членів своєї класи.

Ваш в боротьбі за кращу будучину. Лукія Лайчук.

ПОВІДОМЛЕННЯ.

Повідомяється всіх членів відділу ТУРФДІМ в Вінніпегу, що в неділю, дня 18. квітня в годіні 2.30 по полудні відбудуться в Укр. Роб. Домі місячні збори.

На зборах будуть обговорюватися важні справи. Кожний член обовязково повинен явитися на збори. Принесіть з собою членську книжочку.

Заряд.

ПЕРШИЙ РАЗ НА СЦЕНІ УКР. РОБІТНИЧОГО ДОМУ В ІСТ КИЛДОНАН.

Стараним відіграв Р.З.Т. в Іст Килдонан Драмспігурток відіграв в суботу, 17. квітня ц. р. дуже гарну і цікаву пєсу на три дії п. н.

НА ПЕРЕЛАЗІ

Пєса ця взята з селянського життя підчас петлюрівщини і дейківщини на Великій Україні. Докладається вськ старані, щоб штука вишла бездоганно. В ній теж буде участь відомий комік з Вінніпегу тов. Ст. Василіна.

Приходіть-же на це представлення зі своїми знайомими й приходіть на час.

Позаток в год. 8.30 ввечером. Ціна тикетів 25 ц., для дітей 10 центів.

Заряд.

ВАЖНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ.

В неділю, дня 18. квітня ц. р. в годіні 1-ій по полудні відбудуться в У.Р.Д. в Іст Килдонан важні збори вськ членів і членкині відділів ТУРФДІМ. Жіночої Секції м. С. Мельничука і Р.З.Т. в справі освітнього курсу на літній сезон. Всі членів і членкині згаданих організацій повинні обовязково зійтися на ці збори на час.

Кожні переїздите з одної місцевости до другої або переносите з одного помешкання до другого, то не забудьте повідомити зараз нашу адміністрацію, аби змінила Вашу адресу. При цьому не вистарить подати тільки нову, але кожна потрібна подати і стару Вашу адресу.

ПРЕКРАСНА ЖИТТЄВА ДРАМА!

ДРАМАТИЧНО-СПІВАЦЬКИЙ ГУРТОК ПРИ УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ В ВІННІПЕГУ

— відіграє —

В СУБОТУ, 17. КВІТНЯ 1926 Р.
В УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ

дуже гарну, повчачоку драму в 4-ох діях і 5-ох відслонах з селянського життя, яку написав найбільший з українських драматургів Михайло Кропивницький п. н.:

ГЛИТАЙ АБО ПАВУК

В цій драмі змальовано панування глита, багатого селянина, що панує в селі й тягне останні соки з бідних селян. Це селянин, Бичок, який є в кожному селі, який все претяє в "начальство" (на віта, або на старшину його все вибирають за чарку горівки). А коли стане він "начальником", тоді по сім шкір дєре з тих, які зробили його тим "начальником". Через цілу драму проходить живую ниткою цікава романтична історія. Тож приходіть на це представлення громадо.

ПОЧАТОК РІВНО В ГОДИНІ 8.30 ВВЕЧЕРОМ.

ЦІНА ТИКЕТІВ: 50, 40 і 25 ЦЕНТІВ.

Тикети набувайте завчасу: щодня в буфеті Укр. Роб. Дому, а ввечері і в день представлення при касі.

ДРАМАТИЧНО-СПІВАЦЬКИЙ ГУРТОК ПРИ УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ В ВІННІПЕГУ

— устроє —

В НЕДІЛЮ, 18. КВІТНЯ 1926 Р.
В УКРАЇНСЬКИМ РОБІТНИЧИМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ

ВЕЛИЧАВИЙ КОНЦЕРТ

ПРОГРАМА БАГАТА І ГАРНА. В КОНЦЕРТІ ВІЗЬМУТЬ УЧАСТЬ ХОР, МАНДОЛІНОВА ОРХЕСТРА І СОЛІСТИ.

ПОЧАТОК ТОЧНО В ГОДИНІ 8.30 ВВЕЧЕРОМ.

ВСТУП ЗА ДОБРОВОЛЬНИМИ ДАТКАМИ.

МОЛОДІ ТОВАРИШІ І ТОВАРИШКИ ЧИТАЙТЕ

дуже цікавий часопис "МОЛОДИЙ РОБІТНИК" (Young Worker) орган Ліги Комуністичної Молоді Канади, що виходить в Торонто на англійській мові раз в місяць.

Передплата: 50 цт. на рік. Подорожне число 5 цт.

Адреса: "THE YOUNG WORKER", Room 301, Tyrrell Bldg., 95 King Street East, Toronto, Ont.

УВАГА, ІСТ КИЛДОНАН!

Діти Української Робітничої Дітчої Школи при Укр. Роб. Домі в Іст Килдонан устроюють в неділю, дня 18. квітня ц. р.

ВЕЛИЧАВИЙ ДІТЧИЙ КОНЦЕРТ.

Програма концерту багата і різномодна. Концерт цей буде дуже цікавий, бо участь в ньому будуть самі діти. На концерті будуть виступати: диточий хор, мандолінова орхестра, декляматори, солісти, дуети, терцети і багато інших несподіванок.

Пробіться вськ прибути якнайчисленніше і разом провести цей вечір з нашою дитворою.

Початок в год. 8.30 ввечером. Вступ за добровільними датками.

УЧИТЕЛЬКА МУЗИКИ Марія Кешішова дає лекції при на пін, та учить теорії музики. Просить згодошуватися на адресу:

751 Burgrows Ave., Telephone: J. 5006.

ПОШУКУЮ своїх краєвий — Николу Гринчука і його брата Івана Кудрика, з села Ісак, повіт Вілюїнський, Буковина. Хто знав-би про них або вони самі, хай напишуть до мене на слідууючу адресу:

Todor Dumara, (46) Bestel, Ont.

ХТО МАЄ для рєнту фарму або акри, або хто потребує робітника до праці на фармі або на акрах, хай напише на пошту адресу. Я бажав перенестися до праці на фарму з жінкою і дітьми. Моя адреса:

P. Jaroslawsky, 363 1/2 Magnus Ave., Winnipeg, Man.

ПОШУКУЮ в важній старокрепів справі Івана Труфимовича і Івана Кудрика, з села Ісак, повіт Вілюїнський, Буковина. Хто знав-би про них або вони самі хай напишуть до мене на слідууючу адресу:

D. Hakman 402 Clarke St. Montreal, Que.

КУПУЙТЕ НАЙНОВІШУ КНИЖКУ М. ІРЧАНА!

Тільки-що вийшла з друку найновіша драма пролетарського письменника М. Ірчана!

"ПІДЗЕМНА ГАЛИЧИНА"

що освітлює тяжку боротьбу наших братів і сестер в старому краю з польсько-шляхетською владою. З цієї книжки ви довідаєтесь, яких гідних способів живнає буржуазія в боротьбі проти працюючих.

Не дивіться на те, що "ПІДЗЕМНА ГАЛИЧИНА" драма. П можна не тільки виставляти на сцені, але кожний повинен обовязково перечитати її. Переказуйте одні другим про повну цю книжку. Вислайте як найшвидше замовлення, що не жалували опися, як наклад розійдеться.

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА 25 цт., А КНИЖКА МАЄ 118 СТОРН ДРУКУ.

Замовлення з грішми посилайте на адресу: UKRAINIAN LABOR NEWS

Cor. Pritchard and McGregor St., — Winnipeg, Man., Canada